

I

(Uznesenia, odporúčania a stanoviská)

ODPORÚČANIA

EURÓPSKA CENTRÁLNA BANKA

Odporúčanie prijať nariadenie Rady, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 2533/98 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou

(ECB/2014/13)

(predložené Európskou centrálnou bankou)

(2014/C 188/01)

DÔVODOVÁ SPRÁVA

I. ÚVOD

Rada Európskej únie prijala 23. novembra 1998 nariadenie Rady (ES) č. 2533/98⁽¹⁾. V súlade s článkom 107 ods. 6 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva ECB v minulosti predložila Rade odporúčanie ECB/1998/10⁽²⁾. ECB neskôr predložila aj odporúčanie ECB/2008/9⁽³⁾, ktoré predchádzalo prijatiu nariadenia Rady (ES) č. 951/2009⁽⁴⁾. Je preto vhodné riadiť sa rovnakým postupom, ktorý je v súčasnosti ustanovený v článku 129 ods. 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie a do nariadenia (ES) č. 2533/98 zahrnúť navrhované zmeny.

II. PRIPOMIENKY K ČLÁNKOM

Používanie štatistických informácií na účely vykonávania funkcií dohľadu

S cieľom minimalizovať spravodajskú záťaž a zabezpečiť, aby údaje bolo potrebné zbierať iba raz, národné centrálné banky sú v súčasnosti podľa článku 8 ods. 1 písm. d) nariadenia (ES) č. 2533/98 oprávnené používať dôverné štatistické informácie na účely vykonávania svojich funkcií v oblasti dohľadu. Malo by sa presne stanoviť, že ECB, ktorá bola poverená osobitnými úlohami v oblasti prudenciálneho dohľadu nad úverovými inštitúciami nariadením Rady (EÚ) č. 1024/2013⁽⁵⁾, môže podobne ako národné centrálné banky, ktoré boli poverené osobitnými úlohami v oblasti prudenciálneho dohľadu, používať dôverné štatistické informácie na výkon týchto úloh.

Zároveň by sa malo ozrejmiť, že k prenosu dôverných štatistických informácií medzi členmi ESCB a ostatnými orgánmi členských štátov a Únie, ktoré sú zodpovedné za a) dohľad nad finančnými inštitúciami, trhmi a infraštruktúrami a b) stabilitou finančného systému, a Európskym mechanizmom pre stabilitu (*European Stability Mechanism – ESM*) môže dochádzať s cieľom podporovať príslušné úlohy. Medzi orgány môžu okrem iného patriť príslušné orgány zodpovedné za dohľad a makroprudenciálny dohľad, európske orgány dohľadu⁽⁶⁾, Európsky výbor pre systémové riziká, ako aj orgány oprávnené riešiť krízové situácie úverových inštitúcií.

⁽¹⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 2533/98 z 23. novembra 1998 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou (Ú. v. ES L 318, 27.11.1998, s. 8).

⁽²⁾ Odporúčanie ECB/1998/10 k nariadeniu Rady (ES) o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou (Ú. v. ES C 246, 6.8.1998, s. 12).

⁽³⁾ Odporúčanie ECB/2008/9 k nariadeniu Rady, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 2533/98 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou (Ú. v. EÚ C 251, 3.10.2008, s. 1).

⁽⁴⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 951/2009 z 9. októbra 2009, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 2533/98 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou (Ú. v. EÚ L 269, 14.10.2009, s. 1).

⁽⁵⁾ Nariadenie Rady (EÚ) č. 1024/2013 z 15. októbra 2013, ktorým sa Európska centrálna banka poveruje osobitnými úlohami, pokiaľ ide o politiky týkajúce sa prudenciálneho dohľadu nad úverovými inštitúciami (Ú. v. EÚ L 287, 29.10.2013, s. 63).

⁽⁶⁾ Európskymi orgánmi dohľadu sú Európsky orgán pre bankovníctvo, Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov a Európsky orgán pre cenné papiere a trhy.

Odporúčanie prijať**„NARIADENIE RADY,**

ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 2533/98 z 23. novembra 1998 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Štatút Európskeho systému centrálnych bánk a Európskej centrálnej banky, a najmä na jeho článok 5.4,

so zreteľom na odporúčanie Európskej centrálnej banky,

so zreteľom na stanovisko Európskeho parlamentu,

so zreteľom na stanovisko Komisie,

v súlade s postupom ustanoveným v článku 129 ods. 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie a článkom 41 Štatútu Európskeho systému centrálnych bánk a Európskej centrálnej banky,

keďže:

- (1) Nariadenie Rady (ES) č. 2533/98⁽¹⁾ je kľúčovým prvkom právneho rámca, ktorý podporuje zber štatistických informácií ako jednu z úloh Európskej centrálnej banky (ECB), pri plnení ktorej jej pomáhajú národné centrálné banky. ECB sa neustále opiera o toto nariadenie pri uskutočňovaní a monitorovaní koordinovaného zberu štatistických informácií, ktoré sú potrebné na zabezpečenie plnenia úloh Európskeho systému centrálnych bánk (ESCB), vrátane úlohy prispievať k plynulému uskutočňovaniu politík prijatých príslušnými orgánmi, ktoré sa týkajú prudenciálneho dohľadu nad úverovými inštitúciami a stability finančného systému, ako sa vymedzuje v článku 127 ods. 5 zmluvy.
- (2) Nariadenie Rady (EÚ) č. 1024/2013⁽²⁾ poveruje ECB osobitnými úlohami, pokiaľ ide o politiky týkajúce sa prudenciálneho dohľadu nad úverovými inštitúciami a stabilitu finančného systému v rámci Únie a jednotlivých členských štátov.
- (3) S cieľom minimalizovať spravodajskú záťaž spravodajských agentov a umožniť riadny výkon dohľadu nad finančnými inštitúciami, trhmi a infraštruktúrami, ktorým boli poverené všetky príslušné orgány, ako aj riadne plnenie úloh, ktorými boli poverené orgány zodpovedné za ochranu stability finančného systému, je potrebné zmeniť nariadenie (ES) č. 2533/98 tak, aby bolo možné prenášať a používať štatistické informácie, ktoré zbiera ESCB, medzi členmi ESCB a príslušnými orgánmi. Tieto orgány by mali zahŕňať príslušné orgány zodpovedné za dohľad nad finančnými inštitúciami, trhmi a infraštruktúrami a makroprudenciálny dohľad, európske orgány dohľadu⁽³⁾, Európsky výbor pre systémové riziká, ako aj orgány oprávnené riešiť krízové situácie úverových inštitúcií.

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Konkrétne zmeny

Článok 8 nariadenia (ES) 2533/98 sa mení takto:

1. V odseku 1 sa písmeno d) nahrádza nasledujúcim znením a dopĺňa sa nové písmeno e):

,d) pokiaľ ide o ECB a národné centrálné banky, ak sú uvedené štatistické informácie použité v oblasti prudenciálneho dohľadu;

⁽¹⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 2533/98 z 23. novembra 1998 o zbere štatistických informácií Európskou centrálnou bankou (Ú. v. ES L 318, 27.11.1998, s. 8).

⁽²⁾ Nariadenie Rady (EÚ) č. 1024/2013 z 15. októbra 2013, ktorým sa Európska centrálna banka poveruje osobitnými úlohami, pokiaľ ide o politiky týkajúce sa prudenciálneho dohľadu nad úverovými inštitúciami (Ú. v. EÚ L 287, 29.10.2013, s. 63).

⁽³⁾ Európske orgány dohľadu sú Európsky orgán pre bankovníctvo, Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov a Európsky orgán pre cenné papiere a trhy.

- e) pokiaľ ide o národné centrálné banky v súlade s článkom 14.4 štatútu, na výkon funkcií iných ako funkcie, ktoré sa uvádzajú v štatúte.'
2. V odseku 4 sa písm. a) nahrádza takto:
- „a) v rozsahu a na úrovni podrobností, ktoré sú potrebné na plnenie úloh ESCB uvedených v zmluve alebo úloh v oblasti prudenciálneho dohľadu, ktorými boli poverení členovia ESCB, alebo'
3. Vkladá sa odsek 4a, ktorý znie:
- „(4a) ESCB môže zasielať dôverné štatistické informácie orgánom členských štátov alebo Únie, ktoré zodpovedajú za dohľad na finančnými inštitúciami, trhmi a infraštruktúrami, alebo za stabilitu finančného systému v súlade s právom Únie alebo vnútroštátnym právom a Európskemu mechanizmu pre stabilitu (*European Stability Mechanism – ESM*) v rozsahu na úrovni podrobností, ktoré sú potrebné na plnenie ich príslušných úloh. Každý ďalší prenos týchto dôverných štatistických informácií musí byť výslovne povolený členom ESCB, ktorý ich zozbieral.'

Článok 2

Záverečné ustanovenia

Toto nariadenie nadobúda účinnosť [dátum].

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.“

Vo Frankfurt nad Mohanom 21. marca 2014

Prezident ECB

Mario DRAGHI
